



Электроустановочные изделия серии «Виви»:
выключатели, переключатели;
розетки (артикулы: SQ1820-xxxx), где X любые
цифры от 0 до 9, обозначающие тип и цветовой
исполнение изделия.

Руководство по эксплуатации. Паспорт

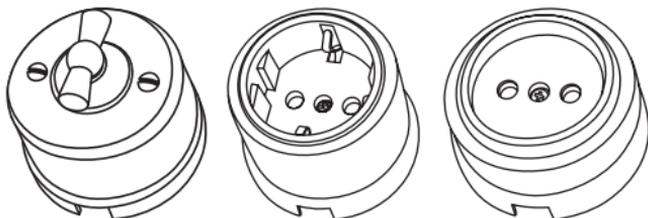


Рисунок 1. Электроустановочные изделия серии «Виви»

1. Назначение и область применения

1.1. Электроустановочные изделия серии «Виви» торговой марки TDM ELECTRIC предназначены для присоединения к электрической сети переменного тока напряжением до 250 В нормаль-

ной частоты 50 Гц электрических установок.
1.2. Установка изделий осуществляется внутри помещений, не имеющих специальных требований и ограничений, связанных с безопасностью.

2. Технические характеристики

2.1. Основные технические характеристики приведены в таблице 1.

Таблица 1. Основные технические характеристики

| Наименование параметра | | Значение |
|---------------------------------|------------------|----------------|
| Номинальное напряжение, В | | 250 |
| Номинальный ток, А | для розеток | 10/16 |
| | для выключателей | 10 |
| Контактные зажимы | для розеток | винтового типа |
| | для выключателей | быстрозажимные |
| Максимальная мощность, Вт | для розеток | 4000 |
| | для выключателей | 2500 |
| Степень защиты от пыли и влаги | | IP20 |
| Диапазон рабочих температур, °С | | от 0 до + 35 |
| Климатическое исполнение | | УХЛ4 |

Внешний вид изделия может отличаться от изображения в паспорте. Производитель может изменять внешний вид и устройство изделия без уведомления.

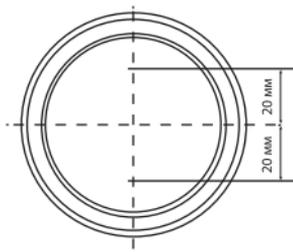
менять внешний вид и устройство изделия без уведомления.

3. Комплектность

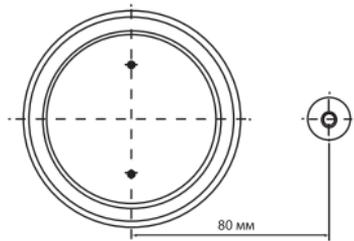
3.1. В комплект поставки входят:

- Электроустановочное изделие серии «Виви» – 1 шт.
- Руководство по эксплуатации. Паспорт – 1 шт.
- Упаковка – 1 шт.

4. Указания по монтажу



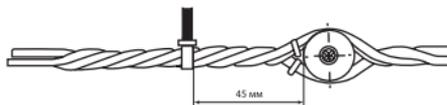
4.1. Определить и отметить центр местоположения выключателя (розетки) на стене. Разметить места под крепежные саморезы на расстоянии 20 мм от центра местоположения выключателя (розетки).



4.2. Определить и отметить место расположения изолятора, на котором будет крепиться подводящий провод (80 мм). Закрепить изолятор.



4.3. Закрепить провод на изоляторе (свободный конец провода должен составлять не менее 110 мм).



4.4. На расстоянии 45 мм от изолятора на подводимом проводе закрепить провод хомутом.

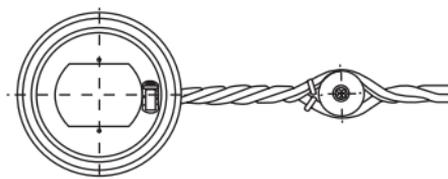
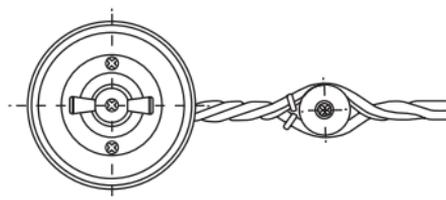


4.5. Обрезать проводники провода на расстоянии 45 мм от хомута. Очистить свободные концы проводников от изоляции на 10 мм.



4.6. Если провод многопроволочный, следует надеть на очищенные концы проводников соединительные клеммы и обжать их.

4.7. Присоединить проводники подводимого провода к соответствующим контактам выключателя (розетки).



4.8. Установить основание выключателя (розетки) таким образом, чтобы хомутовая стяжка, закрепленная на проводе, оказалась внутри него.

4.9. Вставить крепежные саморезы в соответствующие отверстия на корпусе выключателя (розетки).

4.10. Установить корпус выключателя (розетки) и закрепить его при помощи крепежных саморезов.

5. Схемы подключения выключателей

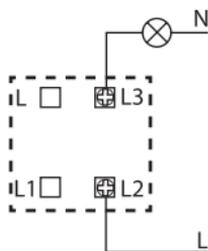


Рисунок 2. Схема подключения одноклавишного выключателя.

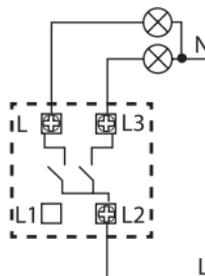


Рисунок 3. Схема подключения двухклавишного выключателя.

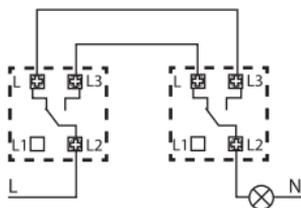


Рисунок 4. Схема подключения проходного выключателя.

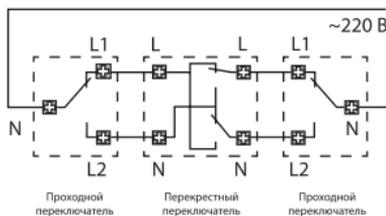


Рисунок 5. Схема подключения перекрестного выключателя.

6. Правила безопасной эксплуатации

6.1. Внимание! Не разбирать под напряжением.

6.2. Ограничьте доступ детей к устройству.

6.3. Не используйте устройство с видимыми повреждениями.

6.4. Не превышайте допустимую мощность.

6.5. Используйте устройство в температурных условиях, заявленных в технических характеристиках. Не бросать, не погружать в жидкость.

7. Условия транспортирования, хранения, реализации и утилизации

7.1. Транспортирование изделий допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту упакованной продукции от механических повреждений, загрязнений и попадания влаги.

7.2. Хранение изделий осуществляется только в упаковке изготовителя в помещениях с естественной вентиляцией при температуре от -45 до +50 °С.

7.3. Не требует специальных условий реализации.

7.4. Сведения об утилизации. Не выбрасывайте изделия, утратившие свои потребительские свойства, вместе с несортированными твердыми бытовыми отходами, осуществляйте их сбор отдельно от других отходов. Сдайте изделия на переработку в организацию, занимающуюся переработкой пластмасс, черных и цветных металлов, если не используете их – это предотвратит ущерб окружающей среде. Опасных для здоровья людей и состояния окружающей среды веществ в материалах изделий нет.

8. Гарантийные обязательства

8.1. Купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения квалифицированным специалистом. Лица, осуществившие установку и подключение изделия, несут ответственность за правильность проведенной работы. Помните, правильная установка изделия необходима для его дальнейшего правильного функционирования и гарантийного обслуживания.

8.2. В случае неисправности изделия или если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры его работы отличаются от изложенных в данном Руководстве по эксплуатации, следует обратиться за консультацией в организацию, продавшую Вам изделие.

8.3. Производитель устанавливает гарантийный срок на данное изделие в течение 3 лет со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения и эксплуатации, изложенных в данном Руководстве по эксплуатации.

8.4. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (накладные, гарантийный талон).

8.5. Гарантия не распространяется на изделие, недостатки которого возникли вследствие:

- нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации изделия;
- действий третьих лиц;
- ремонта или внесенных несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений неуполномоченными лицами;
- отклонения от государственных стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- неправильной установки и подключения изделия;
- действий непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.).

9. Ограничение ответственности

9.1. Производитель не несет ответственности за:

- прямые, косвенные или вытекающие убытки, потерю прибыли или коммерческие потери, каким бы то ни было образом связанные с изделием;
- возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделием людям, домашним животным, имуществу, в случае если это произошло в результате несоблюдения

правил и условий эксплуатации и установки изделия либо умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц.

9.2. Ответственность производителя не может превышать собственной стоимости изделия.

9.3. При обнаружении неисправностей в период гарантийных обязательств необходимо обратиться по месту приобретения изделия.

10. Гарантийный талон

Электроустановочное изделие серии «Виви» _____ торговой марки TDM ELECTRIC соответствует ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники». Сведения о номерах документов, подтверждающих соответствие, сроке их действия и об организации, их выдавшей, Вы можете найти на сайте <https://tdme.ru>.

Гарантийный срок 3 года со дня продажи.

Срок службы не менее 10 лет.

Дата изготовления « _____ » _____ 20__ г.

Штамп технического контроля изготовителя _____

Дата продажи « _____ » _____ 20__ г.

Подпись продавца _____ ШТАМП МАГАЗИНА

Претензий по внешнему виду и комплектности изделия не имею, с условиями эксплуатации и гарантийного обслуживания ознакомлен:

Подпись покупателя _____

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»
117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomm.ru



Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» в Китае на заводе Веньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд., КНР, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, зд. «Синьи», оф. А1501.

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ).

Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.



RU Паспорт

- Наименование продукции, тип (серия), модель:**
Выключатели, переключатели серии «Вивис».
- Область применения:** в быту.
- Основные технические характеристики и параметры:**
2500 Вт max, 250 В, 50 Гц, 10 А, УХЛ4, IP20, от 0 до 35 °С, I – 0,057 м, w – 0,065 м, h – 0,065 м.
- Правила и условия монтажа:**
В соответствии с технической документацией изготовителя хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте. Требуется специальная утилизация.
- Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):**
Не бросать, не погружать в жидкость.
- Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:**
Обращаться по месту приобретения.
- Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:**
Дата изготовления «___» _____ 20____ г.
Срок службы 10 лет.
Гарантийный срок 3 года.
- Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ними:**
Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе:
Ваньчжоу Рокгранд Трейд Кампани, Лтд.
Адрес: Китай, г. Ваньчжоу, ул. Шифу, здание Синь, оф. А1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер:
Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.
- Свидетельство о регистрации:**
Производство торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признана годной для эксплуатации.
- Комплектность:**
 - Изделие.
 - Паспорт.
 - Упаковка.

KZ Төлқұжат

- Өнім атауы, типі, үлгісі:**
Выключатели, переключатели серии «Вивис».
- Қолдану саласы:** тұрмыста.
- Негізгі техникалық сипаттамалары мен параметрлері:**
2500 Вт max, 250 В, 50 Гц, 10 А, УХЛ4, IP20, от 0 до 35 °С, I – 0,057 м, w – 0,065 м, h – 0,065 м.
- Монтаж ережелері мен шарттары:**
Өндірілуші техникалық құжаттамасына сәйкес орынында сақталсын, жабық келікте тасымалдансын, арнайы пайдаға асыруды талап етпейді.
- Қауіпсіз пайдалану ережелері мен шарттары:**
Дәлгерленген, суға батырманыз.
- Өнім ақауы анықталғанда қолданылатын шаралар туралы ақпарат:**
Сатып алған жерге жолғыңыз.
- Қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі:**
Қызмет ету мерзімі кем дегенде 10 жылдан кем емес. .
Кепілдік мерзімі 3 жыл.
- Өндірілушінің (үзілтілген өкілдің), импорттаушының атауы мен орналасқан жері, олармен байланысу ақпараттары:**
TDM ELECTRIC таспырысмен және бақылауында келесі зауытта өндірілген:
Ваньчжоу Рокгранд Трейд Кампани, Лтд.
Мекенжайы: Қытай, Ваньчжоу қ., Шифу көш., Синь имараты, А1501 оф.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер/таушылар:
Жауапкершілігі шектелуі серіктестігі «ТДМ Логистика», мекен-жайы: РФ, 117405, г. Москва, көше Дорожная, ул. 60Б, кабат 6, кеңсе 603.
- Қабылдау туралы күәлік:**
TDM ELECTRIC сауда белгісінің өнімі мемлекеттік стандарттардың, қолданыстағы техникалық құжаттаманың міндетті талаптарына сәйкес өндіріліп, қабылдануы және пайдалануға жарамды деп танылды.
- Жыныстықтылығы:**
 - Бұйым.
 - Төлқұжат.
 - Орамы.

AM Ընձնագիր

- Արտադրանքի անվանումը, տեսակը, մոդելը.**
Выключатели, переключатели серии «Вивис»:
- Գիրառման քաղաքական.** առօրյա կյանքում:
- Հիմնական տեխնիկական ցուցանիշները ու պարամետրերը.**
2500 Вт max, 250 В, 50 Гц, 10 А, УХЛ4, IP20, от 0 до 35 °С, I – 0,057 м, w – 0,065 м, h – 0,065 м:
- Մոնտաժման կանոններն ու պայմանները.**
Համաձայն արտադրողի տեխնիկական քննարկարկների պահել փաթեթի մեջ, տեղափոխել փակ տրանսպորտի մեջ, պահպանել է հատուկ օգտասանությունը:
- Անվտանգ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները.**
չնետել, չդի մեջ ընկնելու:
- Տեղափոխության և օգտագործման մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրողի անսպորտություն և հայտնաբերելու դեպքում.**
Դիմել ձեռքբերման տեղը:

7. Ճանադրանքի ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը.

- Ճանադրանքի ժամկետը ոչ պակաս 10 տարի:
Երաշխիքային ժամկետը 3 տարի:
8. **Արտադրողի (վիզողոված ներկայացուցչի), ներմուծողի, անվանումն ու գտնվելու վայրը, տեղեկություններ կրկն հեր կապվելու վերաբերյալ.**
Արտադրված է գործարարական «TDM ELECTRIC» գաղտնիկ և վերահսկողության ներքո.
Վանչոու Քոքրանդ Թրեյդ Կամպանի, Լտդ.
Քաղաք. Չինաստան, քաղաք Վենչոու, փողոց Շիֆու, շենք Սինյի, գրասենյակ Ա1501: Քեռ. +86(577)88982822
Ներմուծողներ.

Ամենամասնի պատասխանատվության ընկերություն «ТДМ Логистика», հասցեով: РФ, քաղաք Մոսկվա, փողոց Դորոժնայա, սուրը 60 «Б», հարկ 6, գրասենյակ 603.

- Վախապահ կանոններն ու պայմանները.**
TDM ELECTRIC պարամետրների արտադրողին արտադրողն է և քննարկել է գործող տեխնիկական փաստաթղթերի, պետական չափորոշիչների պարտադիր պահանջներին համապատասխան և համարվել է պիտանի շահագործման համար:
- Վտվելու և փակվելու պայմանները.**
 - Ապրանք.
 - անձնագիր:
 - փաթեթավորում:

KG Паспорт

- Өнүмдөрдүн аталыштары, түрү, модели:**
Выключатели, переключатели серии «Вивис».
- Колдонуу тармагы:** тиричиликте.
- Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери:**
2500 Вт max, 250 В, 50 Гц, 10 А, УХЛ4, IP20, от 0 до 35 °С, I – 0,057 м, w – 0,065 м, h – 0,065 м.
- Орнотуу эрежелери жана шарттары:**
Өндүрүлүүшүнүн техникалык өкмөттөмөсү боюнча, таңгакта сактоо керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизациянын талап кылат.
- Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары:**
Ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.
- Өнүмдө бузуктук табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат:**
Сатып алган жерге кайрылуу керек.
- Жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү:**
Жарактуулук мөөнөтү 10 жылдан кем эмес
Кепилдик мөөнөтү 3 жыл.
- Өндүрүүчүнүн (үкүкталган өкүлдүн), импортоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:**
TDM ELECTRIC буйрутмасы боюнча жана көзөмөлдөө алдында заводдо өндүрүлгөн:
Ваньчжоу Рокгранд Трейд Кампани, Лтд.
Дареги: Китай, Ваньчжоу ш., Шифу көш., Синь имараты, кенсе А1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер/таушылар:
Жоопкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: РФ, 117405, г. Moscow, көшө Дорожная, ул. 60 «Б», кабат 6, иш 603.
- Кабылуу туралы күбөлүк:**
TDM ELECTRIC орама белгилемени өнүмү мамлекеттик үлгүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуудагы техникалык өкмөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдонууга жарактуу деп бекитилген.
- Комплекттүүлүк:**
 - Буюм.
 - Паспорт.
 - Таңгак.

GE Յանձնարտ

- Յրուվադքային անվանումը, տեսակը, մոդելը:**
Выключатели, переключатели серии «Вивис»:
- Գաղտնիքային կիրառումը:** սովորական կյանքում:
- Ժամկետային տեխնիկական ցուցանիշները ու պարամետրերը:**
2500 Вт max, 250 В, 50 Гц, 10 А, УХЛ4, IP20, от 0 до 35 °С, I – 0,057 м, w – 0,065 м, h – 0,065 м.
- Մոնտաժման կանոններն ու պայմանները:**
Մերթուքողման տեխնիկական քննարկարկների պահպանմանը, Մեյնախտ Միջադրամա, Երաշխիքային ժամկետը տրանսպորտի մեջ, պահպանել է հատուկ օգտասանությունը:
- Անվտանգ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները:**
չնետել, չն ընկնելու:
- Տեղափոխության և օգտագործման մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրողի անսպորտություն և հայտնաբերելու դեպքում:**
Դիմել ձեռքբերման տեղը:
- Գործարարի անվանումը, տեսակը, մոդելը:**
TDM ELECTRIC արտադրողի անվանումը և քննարկել է գործող տեխնիկական փաստաթղթերի, պետական չափորոշիչների պարտադիր պահանջներին համապատասխան և համարվել է պիտանի շահագործման համար:
- Վտվելու և փակվելու պայմանները:**
 - Ապրանք.
 - անձնագիր:
 - փաթեթավորում:

